

LA PRENSA LIBRE

Diario de la Tarde

DIRECTOR, ALFREDO GREÑAS

AÑO XXII

San José, Costa Rica, A. C., lunes 31 de octubre de 1910

NUMERO 6,859

LA PRENSA LIBRE

DIRECTOR, Alfredo Greñas

CONDICIONES

Suscripción mensual..... \$ 1-00
 Por semestre anticipado..... 5-50
 Por año, anticipado..... 10-00
 Comunicados, por columna..... 20-00

Aviso, precio convencional. Cuando no haya convenio expreso, se cobrará a 50 céntimos de colón el centímetro lineal de columna, por cada inserción. *Grandes rebajas para avisos por trimestres, semestres y años.*

OFICINAS

Calle 2 norte, 125 varas al norte de la Oficina telegráfica.
 APARTADO DE CORREOS, NÚMERO 15

JOSE MENDEZ CHAVEZ

Agente circulador y rotulador

—DE—

Tarjetas mortuorias y matrimoniales
 SAN JOSE DE COSTA RICA.—5ª AV. N. O. 4

BOTICA ORIENTAL

Esquina de la 1ª Avenida y Calle 6ª

FRENTE AL MERCADO

DR. R. JIMENEZ NUÑEZ,

MÉDICO-CIRUJANO

DR. JOSE J. JIMENEZ NUÑEZ

CIRUJANO-DENTISTA

OFICINA

Antiguo despacho del finado Dr. Gerardo Jiménez

7ª AVENIDA, FRENTE A CATEDRAL

LINEA DE VAPORES DE LA UNITED FRUIT COMPANY

La United Fruit Company ofrece a sus favorecedores un servicio sin rival entre Puerto Limón y los puntos que abajo se expresan: Vapores "CARTAGO", "PARISMINA" y "HEREDIA" de 5,000 toneladas cada uno, harán servicio de cabotaje así: Entre Limón, y Bocas del Toro, Panamá, todos los martes a las 9 p. m. Entre Limón y New Orleans, con escala en Puerto Barrios, Guatemala, y Belize, Honduras, cada viernes en la noche.

Vapores "LIMON", "SAN JOSE", y "ESPARTA" de 3,300 toneladas cada uno. Servicio semanal entre Limón y Boston; salen de Limón los domingos en la madrugada.

Los pasajeros deben presentarse ante el Cónsul Americano en San José, CINCO días consecutivos antes de embarcarse para New Orleans ó Mobile, a fin de obtener una constancia de haber permanecido en estos lugares durante dichos cinco días.

Además todos los pasajeros deben presentarse en la oficina del representante del servicio de cuarentena de los E. E. U. U. en Puerto Limón antes de embarcarse.

Para más informes dirigirse a las oficinas de la United Fruit Company en San José ó Limón, y a los sub-agentes Señores Sasso y Pirie, San José

E. J. HITCHCOCK, Administrador.

LINEA

Hamburguesa - Americana

SERVICIO ATLAS

Itinerario para octubre y nbre.

LEGA	VAPORES	SALE
3 Octubre	Prinz August Wilhelm	Octubre 10
14 Octubre	Sarnia	Octubre 17
22 Octubre	Prinz Joachim	Octubre 24
28 Octubre	Sibiria	Octubre 31
5 Nbre.	Prinz August Wilhelm	Nbre. 7
11 Nbre.	Sarnia	Nbre. 14
19 Nbre.	Prinz Joachim	Nbre. 21
25 Nbre.	Sibiria	Nbre. 28
3 Dichre.	Prinz August Wilhelm	Dichre. 5

Esta es la vía más rápida para la exportación de café.

El café consignado por nuestra LINEA ATLAS será entregado en Londres en el término de 21 a 25 días.

Hay vapor cada dos semanas para Colón y cada semana para Kingston.

Todos los vapores tienen camareras y médicos.

Para más detalles diríjanse a las oficinas en San José ó Limón.

JOHN M. KEITH, Agente general.

Compañía General Trasatlántica Francesa

El vapor GUADALOUPE saldrá de puerto Limón para Europa el día 17 de nbre. de 1910, con escala en Colón, Puerto Colombia, Puerto Cabello, LA GUAYRA, CARUPANO, TRINIDAD, FORT DE FRANCE, BASSE TERRE, POINTE A PITRE, SANTANDER, BORDEAUX y EL HAVRE. Toma carga y pasajeros para Europa y los puertos de su itinerario.

Valor del pasaje en 1ª clase.....F.	800.00
" " " " 2ª clase.....	650.00
" " " " 3ª clase.....	400.00
Camarotes de lujo para dos pasajeros.....	3,000.00
" " familia para dos pasajeros.....	2,400.00

Tomando billete de ida y vuelta con privilegio por un año, se hace una rebaja de 25%. A toda familia que pague el valor de 4 pasajes, comprendidos los criados en esta concesión, se les hará un descuento de 15%. El servicio en estos vapores es inmejorable, los camarotes son amplios, cómodos y elegantes. La comida es variada y de primera, se sirve vino blanco y tinto a discreción.

FELIPE J. ALVARADO & Co.

Compañía Trasatlántica Española

(ANTES DE ANTONIO LOPEZ & Cª)

Servicio entre GENEVA y PUERTO LIMON

Vapores rápidos con todas las comodidades modernas, buen trato, excelente mesa y todo el confort apetecible. El vapor MONTEVIDEO

de 5,205 toneladas, llegará el día 6 ó el 8 de nbre. a Puerto Limón saliendo el mismo día para Colón, Puerto Colombia, Curacao, Puerto Cabello, La Guayra San Juan de Puerto Rico, Tenerife, Oádis, Barcelona, Marsella y Génova.

Precios de pasaje a Canarias, Oádis, Barcelona, Marsella y Génova

1ª clase 1ª categoría	\$ 170-00
1ª " 2ª " "	150-00
1ª " 3ª " "	140-00
2ª " " " "	110-00
3ª " " " "	70-00
3ª " preferente ordinaria	40-00

25 por ciento de rebaja en 1ª y 2ª a las familias que tomen más de 4 pasajes enteros.

25 por ciento de rebaja en pasajes de ida y vuelta, valederos por un año. Para más informes dirigirse a

A. COLLADO, AGENTE.

ELDERS & FYFFES Lid.

LINEA DIRECTA DE VAPORES

ENTRE PUERTO LIMÓN (COSTA RICA) Y BRISTOL (INGLATERRA)

Los vapores de esta línea hacen la travesía de Puerto Limón a Bristol en 17 días. Salen de Limón cada quincena.

Pasaje de 1ª a Bristol..... £ 20

" " " ida y vuelta..... " 38

A las familias que tomen 4 pasajes enteros se les concede una rebaja del 10 por 100.

Para informes dirigirse a las Oficinas de la United Fruit Company en San José ó en Limón, y a los sub-agentes, Sasso & Pirie, San José.

E. J. HITCHCOCK,

20 de mayo 1909.

Administrador.

EL ESPEJO

Fábrica de Espejos, Lunas y Cuadros
 J. Pereira y Compañía

CALLE 6ª N. (AL LADO DE LA BOTICA DE LA FE)
 ++ Apartado 461—SAN JOSE ++

Surtido completo de espejos nuevos, que se venden a mitad de precio. Se componen espejos manchados y se arreglan marcos. Se matean y taladran cristales.

Trabajo Garantizado

El delicioso

Queso a la Crema

tan ventajosamente conocido del público, se seguirá vendiendo en la BOTICA ORIENTAL al precio de 25 céntimos el paquete.

NEUROGINE PRUNIER
 RECONSTITUYENTE GENERAL

Tienda de novedades

— DE —

MANUEL ROMERO

NOVEDAD!

La que da la primera nota de la moda y del buen gusto.
 La que da verdaderas novedades.
 La que une lo elegante a lo útil.
 La que pone los precios más bajos, en relación con la buena calidad de sus artículos.
 La que día a día aumenta el prestigio de que goza y gana más favor en el público.

SOBRETODOS PARA SENORAS

CORTES PARA VESTIDOS :::

TODOS DE LAS ULTIMAS MODAS DE PARIS

Cervecería Traube

Fábrica de Cerveza y Aguas gaseosas

En esta fábrica, la más grande del país, se elaboran los siguientes artículos:

CERVEZAS { Negra "Marca Estrella", Lager Bier, Doble.
 { Sencilla (blanca y negra)

REFRESCOS { Cream Soda, Zamparrilla, Limonada, Kola y Ginger-Allé.

Especialidad de la casa:

"KOLA DOBLE" y "KOLA CHAM"

Ferretería

MIGUEL MACAYA & COMPAÑIA

ETERNIT

Para techos y paredes acabamos de recibir pliegos de Asbesto y Cimento Hidráulico, refractarios al fuego, indestructibles y livianos, marca Eternit que goza de fama universal. Estos pliegos no se doblan, no se rajan, no se pudren ni se oxidan; y las casas construidas con este material, además de estar protegidas con tra todo riesgo de incendio, se mantienen siempre frescas.

Miguel Macaya,

Socio Gerente.

CUENTO DIARIO

AMOR FILIAL

Traducido del alemán para LA PRENSA LIBRE, por Fray Juan.

Un famoso general prusiano, fue: **tó y fue al cuarto próximo, á ver en su niñez, paje de Federico el Grande.**

Allí encontró al heroico joven sentado ante la mesa pero dormido. Ante él había una carta para su madre, cuyo trabajo cortó el sueño. El rey se acercó de puntillas, y leyó la empezada carta, que decía:

"Amada y buena madre: Esta es la tercera noche que velo por dinero. Muy poco podré ya soportar. Me alegro, por tanto, de haber reunido ya unos diez pesos para enviarte no tardado."

Admirado de la conducta y excelente corazón del joven, el rey le dejó dormir; entró á su cuarto y tomando dos cartuchos deducados, le puso uno en cada bolsillo, y lo dejó dormir.

Cuando el paje despertó y halló aquel dinero en sus bolsillos, (pasa á la cuarta página)

El modo de vestir bien

La Sastrería "Londres y Paris" ha abierto una suscripción de trajes pagaderos un colón semanal durante 50 semanas; pero si el suscriptor fuere agraciado en el sorteo semanal, recibe su elegante traje inmediatamente sin mayor desembolso.

Quién desee aprovechar del primer sorteo del próximo domingo, vaya á suscribirse enseguida.

Calle Central—125 (frente al Banco Anglo)

Gabinete Eléctrico Dental

Dr. B. MARICHAL MORA CIRUJANO DENTISTA

Universidad N. de Colombia, Facultad Médica de Costa Rica y Universidad de la Habana. Montado con todos los adelantos más modernos, hace todas las operaciones de la boca por medio de la electricidad, sin peligro, con rapidez y seguridad.

Extracciones sin dolor mediante la anestesia general del *Somnoforme*, método del Dr. Rolland, de París.

Las extracciones por la anestesia general se hacen bajo la inspección médica del Dr. To

López. Esterilización eléctrica de los instrumentos. Garantía en los trabajos.

Horas de despacho: 7 á 11 a. m.—1 á 4 p. m.—7 á 8 p. m.

Je. d. oficina: —Bajo de la casa de don Pepe Durán esquina S. E. del Parque Central.

Gracia de tierras

Señor Licenciado

don Adán Saborío.

Presente.

Mi estimado amigo:

En el último número de "La Prensa Libre" he leído un juicio articulo suyo referente a la ley de 17 de noviembre del año próximo pasado.

Hecha usted de menos en esa ley que solamente favorezca a los ciudadanos costarricenses y esto si son cabeza de familia, en vez de amparar también a la juventud emprendedora y activa y en general a todo individuo que quiera radicarse en el suelo costarricense. Y agrega usted, que en este país somos buenos ticos, egoístas y pichicatos, lo cual no es una observación nueva pero sí es exacta.

Verá usted: cuando esa ley se principió a poner en práctica, esta frasesita, *ciudadano costarricense, cabeza de familia*, tuvo veinte interpretaciones todas jurídicas.... Ciudadano costarricense decían unos, pero pobre; pobre no, agricultor, decían otros; los abogados no tienen derecho a ella, ni los médicos, ni los ingenieros, ni los comerciantes; en una palabra, nadie tenía derecho, y el Juez de lo Contencioso tuvo por ese asunto no pocas molestias, pues este señor con un criterio amplio y ajeno a esas pichicaterías que usted acusa, tendía a que con esa ley se favorecieran el mayor número de costarricenses que estuvieran dentro de las condiciones de la ley.

Habría de creerme usted que no faltó *dómine* que se escandalizara porque una mujer costarricense, casada y con seis hijos se amparara a esa ley? Ella no era ciudadano sino ciudadana....

Yo oigo hablar todos los días en el Congreso con motivo de las Colónias Agrícolas de los grandes peligros del monopolio de las tierras, tratándose de costarricenses que van a realizarlas, y sin embargo nadie que yo sepa ha pretendido cortar el mal, que radica como usted lo sabe en el remate de *gracias*, que coloca a los más ricos—y estos no somos los ticos—en condiciones de apropiarse de todo Costa Rica.

Yo estoy en todo conforme con

los conceptos de su referido artículo, pero me parece que su idea se simplifica con sólo restablecer el artículo 530 de Código Fiscal, derogado por la ley de 3 de octubre de 1903, de una manera inconsulta, que decía: No son denunciabiles los terrenos reducidos a cultivo y los ocupantes (de cualquier nacionalidad) tienen derecho a que se les adjudique en propiedad el área cultivada". También con la promulgación de una ley complementaria que dijera: "queda prohibido el remate de gracias municipales".

Ud., como yo, como el señor Jiménez, como mil ticos más, nos hemos aprovechado de esa ley de gracias para denunciar algún lote que nunca habremos de cultivar, si no somos santo de la devoción de Mr. Hitchcock, pero no obstante, aconsejémosle a nuestros paisanos que lo hagan; la especulación que ella favorece es buena y de no hacerla los ticos la harán otros sin ningún provecho para el país.

Yo les daría como Ud. a los *negritos* existentes en el país la más amplia protección. Son ellos nuestros agricultores de las zonas mortíferas. La Naturaleza los prepara para luchar brazo a brazo contra todas las inclemencias del tiempo y de los trópicos, y miles de esos hermosísimos bananos que ausan las delicias de los habitantes de otros climas llevan, no lo dude Ud., el abono *calcáreo* de miles de sus esqueletos que han contribuido a fecundar—si ello es posible—la riqueza de nuestro suelo.

El Estado nada hace con los terrenos vírgenes abstraídos a todo comercio, pero tampoco hacen nada los particulares que no los cultivan.

El trabajo aplicado a la tierra, el capital aplicado a la agricultura, el dominio de las selvas por el esfuerzo propio, ese es el mayor derecho de propiedad.

Sírvase ver en estas líneas la sinceridad de mi apoyo, a la realización de sus patrióticos propósitos.

Afirmo.,

MANUEL SAENZ C.

Valencia, 29.—En la madrugada de hoy hubo un incendio en la exposición, iniciándose en el pabellón metropolitano. Visto de las ventanillas parecía un cinematógrafo. Las llamas invadieron el pabellón de fomento y se dominó después de grandes esfuerzos. Destruído el pabellón metropolitano y con grandes desperfectos el de fomento; creése que fue casual.

Londres, 29.—El banco de Inglaterra, probablemente recibirá en la semana entrante setecientos mil soberanos del Brasil, quinientos mil de la de París y más de setecientos mil en barras de oro y algo más de un millón de libras esterlinas, también del Brasil.

Cherburgo, 29.—Un desconocido penetró al submarino "Messidor" hizo luz con un buen reflector y fotografió la maquinaria, desapareciendo enseguida, pero dejando la caja que contenía la luz así como un poco de pólvora.

Las autoridades han perdido la pista del desconocido.

Pekin, 29.—Por un edicto imperial se autoriza el proyectado empréstito de cincuenta millones de dólares en los Estados Unidos, diez millones se dedicarán al desarrollo de la industria en Manchuria.

Devonport, 29.—El acorazado chileno "Blanco Encalada" llegó aquí para llevar los restos del presidente Montt.

Cádiz, 29.—A causa de un gran temporal el puerto se cerró; han llegado al puerto varios barcos averiados; témesse un siniestro.

Madrid, 29.—Las sesiones del Congreso han estado acaloradísimas, muchas censuras, muchos discursos en que piden la derogatoria de la ley del candado, otros muchos la sostienen. Por 99 votos contra 24 fue aprobada la ley del juramento. También se aprobó el presupuesto de instrucción.

En su debut Albernoz en su oratoria se asemeja a Melquiades y excita a someter el problema religioso y señala como único remedio a la escuela laica. En su elocuente disertación dijo: "el laicismo, es la emancipación de la inteligencia y es la ignorancia huyendo del formulismo teológico". Buriel contestó: "la escuela laica encarna el espíritu de persecución, un gobierno liberal, no puede aceptarla, siendo la mayoría del país católico." Azcárate dijo: "el laicismo aleja el sectarismo".

Nueva York, 29.—Tiempo magnífico. Los competidores en la copa internacional en una distancia de 1000 kilómetros 20000 aparatos sitema Ganola, Graham, White, en un Bleriot de 100 caballos de fuerza, en 61 minutos y 4 segundos; Moissant en otro Bleriot de 5 caballos de fuerza, en 117 minutos y 44 segundos, Ojilvie en un Wright, en 126 minutos 36 segundos, Lanth Antonelli en 348 minutos y 33 segundos. La altitud la ganó primero Hoxsey en un Wright 5146 pies y segundo Johnston en otro Wright 3235 pies.

CAFE

MERCADO DE SAN FRANCISCO

Los precios en esa plaza tuvieron en la primera quincena de este mes una alza que varió de tres cuartos de centavo a centavo y cuarto.

Las existencias de catés lavados de Centro América fueron muy cortas y se esperaba con ansia los nuevos arriños.

Se esperaba que el mercado mejorara todavía más.

El café de Costa Rica se cotizó como se verá en seguida y antes de la quincena no quedaba ya existencia ninguna:

COSTA RICA

13 1/2 a 14 c. por extra superior lavado
13 1/2 " 13 1/2 c. por superior lavado
13 " 13 1/2 c. por bueno lavado
13 " 13 1/2 c. por bueno a superior lavado caracol.
12 " 13 c. por regular
10 " 12 c. por común a ordinario

Fantasmagorias?

Como en caso de fantasmagoría, tres gobernadores ha tenido Puntarenas en una semana, fuera del señor Chamorro, que es el propietario. Ejerció primero don Serafin Saravia, a quien se nombró para durante la licencia concedida al señor Chamorro; renunció Saravia para estar en aptitud de luchar en las elecciones, y se nombró al licenciado Octavio Moya; se encargó y renunció luego, no sabemos si por el mismo motivo, y entonces se nombró a don Enrique Cordero.

Y que cómoda debe ser la Gobernación de Puntarenas en estos días de elecciones, en que pichistas y antipachistas, con todo el furor de las pasiones locales, ponen en juego todas sus artes para salir victoriosos.

RINGON LITERARIO

SORTILEGIO

—Cuando llegue el plenilunio
Seré tuya....

Estreché sus finas manos de patricia,
Manos puras
Que en los senos de una esclava
Con aguda horquilla de oro
Ensayaron la tortura.

—Blanca rosa del misterio, tu corola taciturna
Desfallece,
Desfallece al hechizo de la luna,
A a sombra del cabello,
Bajo el arco de tu ceja,
Cómo late,
Cómo brilla la locura!

Entreabiertos los narcisos, aromaban
En la atmósfera nocturna;
Sobre el musgo saporoso, los insectos
Agitaban sus elictros;

Luz difusa
Desde el alma de los astros
Por el húmedo ramaje
Se filtraba en la lanura.

—Dame un beso:
—Seré tuya
Cuando llegue el plenilunio....

Y, robándose sus manos,
Quedó muda.
Un livor de paroxismo
En la fina comisura
De los labios; agrandadas como un cielo
Las pupilas errabundas;
Y en el valle solitario,
Al hechizo de la luna,
Galopaba,
Galopaba el corcel de la Locura.

VICTOR M. LONDOÑO

La solución del problema

Era el mes de mayo florido.

Y en ese mes divino se encontraron. El iba por un camino agresivo y Ella iba por el mismo camino en dirección contraria. El era un mozo, buen mozo, alto y fornido, y Ella era pequeña, finita y blanca. El regresaba de sus rudas labores, en el campo, con la azada al hombro, y Ella venía de recoger fresas en el huerto con su cesta al brazo. Se miraron y se hablaron. El con su voz robusta y grave. Ella con su voz dulce y timbrada. Después de darse los buenos días ya se amaban, ¿por qué no? El amor debe ser así, rápido, instantáneo, para ser verdadero. Cuando nace del trato continuo se llama afecto. Aunque dicen que las mujeres son curiosas, y muy curiosas, Ella no le preguntó su nombre: El, en cambio si le dijo: "¿cómo te llamas?" Ella le contestó con sencillez: "María." Después la dijo: "dame una fresa." Ella entonces con súbita inspiración, con femenil coquetería, le

contestó: "sí que te la daré porque buena falta te hace, tus labios están secos por el trabajo y el calor, pero menester es que la busques," y riendo con picaresca risa para mostrar quizás los hoyuelos de sus mejillas rosa, escogió la fresa más grande, la más fresca la más roja y la colocó entre sus dos labios frescos, rojos y carnosos. El quedó estupefacto porque la fresa se había perdido confundiendo con la carne y pensó ya no la encontraría. Entonces casi se apesadumbró. En tanto ella, en actitud expectante, con el busto echado hacia El, le alargaba el hociquillo. Fue solo después de tres segundos cuando El pensó la única solución: para que la fresa no se le escapara, cubrió la boquita de Ella con sus labios gruesos, húmedos ya por el deseo.....

Era entonces el mes de mayo el florido, en ese mes divino se encontraron.

FRANCISCO JOSÉ MELÉNDEZ.

Candidaturas

Ya han comenzado a lanzarse candidaturas para la Directiva del Club Internacional en el año entrante. Están circulando dos, que son los siguientes:

Presidente, don John M. Keit. Secretario, Dn. Jorge Hine. Tesorero, Eduardo Bonilla. Vocales, Dn. Ugo Escalante, Dn. Mariano Guardia, Frank Cox, Ricardo Herrán, D. Santiago Van Patten; D. Ricardo Montealegre h; Dn. Enrique Herrera y Dn. Luis Valenzuela.

Presidente, don John M. Keit. Secretario, Dn. Jorge Hine. Tesorero, Dn. Mariano Guardia. Vocales, Dn. Stanley Lindo, Dn. Alfredo Mata, Dn. Juan Granados, Dn. F. Carlos Alvarado, Dn. Manuel E. Vásquez, Dn. Rafael Alvarado, Cayetano L. García y Dn. Tomás Guardia.

Teatro Variedades

Lleno completo hubo anoche en el Variedades, en la función de gracia de los artistas nacionales Barrot y Quirós.

Las piezas llevadas a escena estuvieron muy bien desempeñadas. "Entre mi mujer y el negro" travesura cómica del chispeante don Luis de Olana, fue estrepitosamente aplaudida y algunos de sus números merecieron la repetición.

Pablo González supo hacernos un negro estupendo. El solo de Benjamin, el negro esclavo, llamando a su querida Pancha, arrancó estrepitosos aplausos y fue repetido por varias veces. El "Complet" también salieron lucidamente todos los artistas, y fueron muy aplaudidos.

Hemos oído el deseo de que esta compañía repita el juguete "Entre mi mujer y el Negro", y creemos que los señores Blen y García harían bien en ponerlo nuevamente.

OSCAR

Crónica Social

MATRIMONIO

MENDEZ - PEREZ

Anoche, a las 8 1/2 se verificó en la iglesia Catedral el matrimonio de la señorita Blanca Pérez, hija de don Pedro Pérez Zeledón, con el señor don Rubén Méndez.

La iglesia a esa hora estaba llena de gente en el momento en que la simpática Blanca entraba a la iglesia la orquesta rompió con la preciosa marcha de Tanhauser, y minutos después, cuando el señor Obispo fundía en una esas dos almas que desde

De teatro

Los que claman por la moralidad en el teatro y que piden que no se den representaciones de valor como LA RAFAGA, de seguro no comprendieron que anoche el censor les cogió el pelo de la manera más escandalosa.

ESPIRITISMO es de una inmoralidad grande, viéndola siempre con los ojos puritanos de nuestros moralistas improvisados; y sin embargo, nadie dijo nada, nadie se mostró ofendido con aquellas escenas; al contrario fueron aplaudidas rabiosamente. Veremos qué dice de eso el señor de "El Sol", el paladín de las moralidades propias y ajenas.

Tal vez "El Sol" no verá, como siempre, más allá de sus narices y no considerará, con la intransigencia que la caracteriza, sino el ridículo hecho a las ideas espiritistas?

Don Faustino se durmió leyendo aquella mediocridad que se llama *Espiritismo*. Ya puede ver el respetable censor que le concedemos talento; sin terminar de leerla, sin llegar al segundo acto siquiera, no quiso seguir adelante, pero como al final del original que le presentaron vió la firma del censor de la Habana, firma con fecha del 97 si no nos equivocamos, puso la suya sin más ni más, seguro de no faltar a los principios que "El Sol" le ha inculcado a él y a todos los suyos.

En cuanto a *El Fantasma de las once*, no comprendemos cómo se dejó representar en nuestro coliseo; es una payasada digna de quienes con tanto entusiasmo la aplaudieron.—X.

Alajuela social

En casa del señor don Ramón Aguilar hubo un bonito baile de confianza.

En un saloncito perfectamente iluminado, y al compás de una música preciosa, se deslizaba un regular número de parejas, entre las cuales lucían Matilde Aguilar, Juanita, Charla y Chabela Oduer, Mercedes Flores, Emilia Fernández, Alicia, Clara y Beatriz Duque Estrada, Elisa Bertheau, Mercedes Chacón, Otilia Rojas y otras más.

Al lucimiento de tan simpática fiesta contribuyó, más que todo, el carácter simpático y agasajador de Matilde y su hermano Eloy que colmaron de exquisitas atenciones a los concurrentes.

CORRESPONSAL V.

Noticias del cable

Enganche de trabajadores

para el Brasil

Panamá, 28— Se han embarcado a bordo del vapor "Tagus" de la Royal Mayl, 200 hombres enganchados en la zona del Canal, por cuenta de Spiller, quien en meses pasados fue multado y compelido a salir del territorio por la misma falta. Los hombres van destinados a trabajar en los ferrocarriles del Brasil.

Los funerales del

hermano de Canalejas

Madrid, 28—El entierro del hermano de Canalejas estuvo muy concurrido por la muchedumbre y representantes de todos los centros políticos.

Mujeres rebeldes

Lisboa, 28— La liga de mujeres republicanas ha hecho importantes solicitudes feministas, incluyendo la ley de divorcio y la supresión del Código civil de aquellos artículos que someten a la mujer a la tutela del marido.

Canalejas y el Partido Liberal

Madrid, 28— El Senado ha estado llenísimo; Valdósar y el Marqués de Piedad han sido infatigables combatiendo la ley del candado. Canalejas dijo: "Si no se aprueba la ley, me retiraré del Gobierno. Soy tenaz porque se trata del Partido Liberal". En el reinado de Isabel II habían muchos frailes y monjas pero se abstenerían de traficar con la política, de consiguiente no molestaban. Reformemos la ley de asociaciones, pues a eso está comprometido el Partido; la ley del candado es necesaria y no habrá ningún liberal que a ello se oponga.

Nada importa que tardemos en aprobarla, gastando el tiempo que para ello se necesite, no soy guerrero ni batallador, quiero paz y servir a mi patria, ayudadme vosotros, que el Rey me encontrarán en mi puesto. Aplausos.

Carta de un anarquista

Bruselas, 28— Se tomaron grandes precauciones al ser despedido el Kaiser. En el Palacio Real se recibió una carta firmada por un anarquista de Bruselas que dice así:

"Desde que no tuve valor para arrojarle y hacer volar por el aire al aristócrata alemán, avergonzado tiro la lámpara."

De París a Bruselas en aeroplano

Bruselas, 28—Scho verificó el viaje aéreo más rápido, con pasajeros a bordo en un biplano por Fathienquien

voló de París a Bruselas en 210 minutos.

Historia romántica

Suicidio de un aristócrata

Nápoles, 28— Se suicidó el Barón Mauricio Antonelli. El Barón Antonelli se enamoró de Concetta, hija de la ama de llaves de su casa y cuando intentó casarse, su madre le reveló que su prometida era su hermana. El al oír esto, se precipitó por una ventana causándose la muerte.

Separación de la Iglesia y el Estado

Lisboa, 28— Se promulgó un decreto estableciendo la libertad de imprenta y la separación de la Iglesia y el Estado.

Una República semejante a EE.UU.

Lisboa, 28— La Prensa en general trabaja porque se inaugure un sistema de Gobierno semejante a la República de los Estados Unidos.

Yacht averiado

Ferrol, 28— Llegó hoy el yacht francés con su arboladura destrozada por el huracán.

Revolución en Cuba

Habana, 28— Rumórase que existe un movimiento revolucionario en Pinar del Río y Guatánamo. Se han enviado tropas.

Buenos Aires, 29.—La revolución del Uruguay toma mayores proporciones y se ha llamado al servicio la guardia nacional, se han aumentado las tropas en Montevideo y para el interior; se envían fuerzas en número considerable. La banda de revolucionarios aparece en casi todos los departamentos; el movimiento revolucionario, obedece principalmente a la nominación de Batle Ordoñez para presidente; el actual presidente William probablemente resignará el poder.

Con motivo de la inauguración de la nueva Administración en Río Janeiro, ha sido nombrado enviado especial el señor Montes de Oca, quien será acompañado por una delegación militar naval.

Informan oficialmente que el Gobierno del Portugal ha dispuesto el envío de un barco de guerra con el fin de expresar sus simpatías al Gobierno argentino.

De buena fuente se sabe que el Gabinete de Río Janeiro está casi completo. Por ahora lo integran: Río J. Branco, de Relaciones Exteriores; Rivadavia, Interior; y Urbano Santos de Finanzas.

Barcelona, 29.—Los consejeros regionalistas han acordado protestar contra los deliberaciones del ayuntamiento.

Eternit Italiano

Material contra incendios y temblores, recomendado por la Dirección General de Obras Públicas. Adoptado en Mesina y en el Japón. No se confunda con el cartón tramado de la misma marca.

UNICOS AGENTES EN COSTA RICA

W. Steinworth & Hermano.

Curigon

es el único remedio reconocido por los especialistas del mundo entero, de cura rápida y eficaz en la Gonorrea.—Depósito General: BOTICA ORIENTAL.

Ricardo Kriebel

dentista alemán
Frente a don Federico Tinoco

JOSE FABIO GARNIER

INGENIERO CIVIL Y ARQUITECTO

de la Real Escuela de Bolonia (ITALIA)

Ofrece sus servicios en todos los ramos de su profesión. Consultas en su casa de habitación avenida central oeste, número 590.

Hernán von Bulow

Representante y agente de la mejor casa de sellos numeradores y fechadores.
Para detalles dirigirse a Limón, apartado 395

UN REGALO

Escribanos enseguida mandando nos su dirección y la de algunos de sus amigos, y tendremos especial gusto en enviarle un número del periódico ilustrado "La Revista Universal" que se publica en esta ciudad.

F. GAUDIER

62 W. 93 rd. St.

Nueva York, U. S.

Capital para el trabajador

Los propietarios de Tierras, Bosques, Minas y Privilegios Importantes, pueden recibir eficaz cooperación monetaria de una institución financiera que cuenta con capital de \$ 2,000,000, para lo cual pueden enviar proposiciones e informes a FREDERICK BROWN, Manager, 149 Broadway, New York city, U. S. A.

Establézcase en un negocio independiente

Podemos establecer en cada ciudad una persona en un negocio lucrativo que le pagará desde \$ 25.00 hasta \$ 50.00 oro americano pidanse condiciones y catálogos de nuestros productos de Novedades en Aluminio, Tarjeteros, Tarjetas, Postales, Bandejas, Artículos para Fumadores, Miniaturas, Espejitos de Bolsillo, Sellos Fotográficos, Retratos al Creyón, Sepia Pastel, Billeteras y Port monedas de Cuero, novedades para Anuncio, Novedades en Joyería Fotográfica, &. No de more en asegurar este lucrativo negocio. Todos nuestros impresos y correspondencia en castellano.

CONCORS & CO., Dpto. R
130 North Ave., New Rochelle,
N. Y., U. S. A.

Remate, remate

La Comisión de Fiestas Cívicas de esta Capital ha designado los días 13 y 20 de noviembre próximo entrante para verificar, en la plaza del Edificio Metálico, el remate de puestos de tabladones en la plaza de toros y el de puestos de comercio, respectivamente.

San José, 27 de octubre de 1910.

ENRIQUE FERNANDEZ,
Secretario.

MENARDO REYES

AGRIMENSOR PÚBLICO

Despacha en la oficina del abogado don Francisco Aguilar Barquero.

El Digestivo McJannetta cura en un día las indigestiones, en un mes las Dispepsias y en tres meses las más graves enfermedades crónicas del estómago y gastro-intestinales; pero se debe exigir que cada botella tenga grabado el nombre Digestivo McJannetta.

Para las próximas fiestas

La Comisión respectiva recibió las siguientes propuestas: de don Antonio Chinchilla para la decoración de la plaza del Edificio Metálico; de Odonnell y Compañía para la cancha de juegos de sport y carreras de caballos; de Francisco Valerín para las mascaradas y de Paulino Buduaga para representaciones cinematográficas. Todos estos proyectos se resolverán en la próxima sesión.

Grecianas

Octubre 29.

NUEVO JEFE POLITICO

Admitióse la renuncia a don Tacio Castro de ese puesto, y se nombró a don Francisco Arias P.

El señor Castro en el corto tiempo que estuvo entre nosotros, se captó la simpatía de todo el pueblo, por su carácter amable, sus proceder correctos e imparciales, por su espíritu progresista, etc. Deja algunas obras, que nos harán recordarlo, y otras por hacerse ya aprobados, debido a su iniciativa; baya nuestro saludo afectuoso de despedida, para dicho señor, rogándole no olvidar este pueblo donde tan justamente se le estima, y en donde será siempre bien recibido.

FIESTAS

Es probable que en Enero hayan fiestas cívicas en esta ciudad. Tanto el comercio como el municipio está bastante bien dispuesto.

SELLOS DE CORREO

He ahí un artículo difícil de conseguir en esta; nadie quiere traer estampillas, y todos necesitamos de ellas; no sería posible remediar esa necesidad?

TEMPORAL

Aquí llueve diariamente, y los caminos intransitables; hartos nos tiene este prolongado invierno.

MOVIMIENTO MARITIMO

Puerto Limón

El 29 arribó el vapor Esparta, procedente de Nueva York y salió el Beluerron para Mobile.

Hoy arriban los vapores Ellis y el Cartago, procedente de Nueva Orleans.

Ayer salió el Esparta para Boston; y hoy zarpará el Siberia para New York.

Puntarenas

En el mismo día a las 6 a.m. fondó el vapor N. A. Acapulco procedente de San Francisco California, con escala en Corinto; trae pasajeros; carga y 11 sacos y tres paquetes de correspondencia.

¿Qué es la mujer?

Geográficamente considerada, es una catarata como el Niágara; nos asusta y nos atrae su contemplación.

Astronómicamente, es un astro encandorador, rodeado como Saturno de un anillo de oro que gira en órbita muy limitada.

Físicamente, es un término metálico que se dilata al calor del orgullo y de la vanidad.

Políticamente, es el Poder Legislativo que se impone al Ejecutivo, y el partido constante de la oposición.

Magnéticamente, es una brújula que sirve de guía al hombre en su peregrinación por el mundo.

Botánicamente, es una hermosísima planta que produce a la vez flores y espinas, frutos dulces y amargos, dando jugo de vida ó aroma venenoso.

Zoológicamente, es un lindísimo bípedo, pero feroz é indomable.

Teológicamente, es un misterio incomprensible, ante el cual hay que doblegar sin razón, cerrando y prestando fe a lo que nos dice, porque de lo contrario se incurre en su indignación.

Espiritualmente, es el ángel ó demonio del hogar doméstico; el consuelo ó desesperación del alma.

Materialmente, es el sér más precioso de la creación, sin el cual no se puede vivir en el mundo.

Crónica

Se aprobó un contrato

La Municipalidad aprobó en la sesión de ayer el contrato celebrado con don Ramón Ulloa para el aprovechamiento de las Aguas de Tiribí para establecer una nueva planta eléctrica.

Bienvenido

Don Manuel Marín L. y su señora esposa, amigos vecinos de Guadalupe, nos han participado la llegada a su hogar de su primogénito, para el cual deseamos una vida de felicidad.

Luz pide el público

Deseáramos que la persona encargada de la planta eléctrica del Teatro Nacional, diera orden para que se prendan las lámparas de la entrada en los entreactos y la salida, pues hemos notado que no se hace así, como ha sido costumbre y como es necesidad.

Anciana estropeada

El sábado en el día, el tranvía del Pacífico, estropeó a una anciana vecina de la Uruca. Fue atendida por algunas vecinas, y transeúntes; no recibió daños de consideración.

Nuevo cantón

El distrito que antes se llamaba San Ignacio, se ha erigido en cantón; y llevará el nombre de "Acosta". Le corresponde el número 12 de esta Provincia.

Importantes medidas

El Ejecutivo ha dictado las medidas necesarias que debe observarse en los puertos, en pro de la salubridad pública.

Los profesionales

Los señores facultativos de la capital de Guatemala levantaron también una contribución destinada a socorrer a los damnificados. Como resultado de esa contribución se han recibido dos giros uno por valor de \$ 168.50 oro, y el otro de \$ 51.00 oro.

Nuevo Juez

Fue nombrado el Licenciado Abraham Mayorga Rivas Juez de 1a. Instancia interino de Liberia.

Nombramiento

El señor José Fabio Garnier fue nombrado Ingeniero auxiliar de la Dirección de Obras Públicas.

Nueva oficina telegráfica

En la Sima, jurisdicción de Cañas, se ha abierto una nueva oficina telegráfica.

Elecciones en Limón

El triunfo lo ha obtenido en Limón la Liga Obrera.

En Matina los Republicanos Jimenistas.

San José al día

El sábado se descarrilaron el tranvía en Guadalupe y en la calle de la Sabana. No ocurrió ninguna desgracia personal.

Llegaron a esta ciudad los señores Dr. Sebastián Salinas y Ledo. José León Quesada.

Ha circulado Magazín Nacional revista que viene a reemplazar al Magazín Costarricense.

Trae material de escritores nacionales y extranjeros.

El carro número 9 del tranvía y el automóvil número 3 de la propiedad del señor Jorge Morales, chocaron en una de las calles céntricas de la ciudad. El automóvil resultó averiado.

El martes a las 8 a. m. habrá correo para New Orleans.

Sería una medida higiénica muy buena, que se mandara a encalar las casas de la ciudad. Hay algunas tan sucias, que dan miedo.

Cerca del Edificio Metálico se halla rota la cañería.

Procedente de Bluefields llegó a Puerto Limón la embarcación "Sallient".

Contrarán matrimonio civil Edward Ebenczer con Estela Adossa.

El 3 de noviembre tocará en Puntarenas el vapor que se dirigirá al Norte.

COMUNICADO

EL DEDO EN LA LLAGA

Causa extrañeza que en tanto tiempo de cometerse desaciertos en el Fe-

A los viajeros!

El vapor Prinz August Wilhelm de la Línea Atlas que sale de Limón el 7 de noviembre próximo, no llevará pasajeros de 1ª y 2ª. Solamente tomará pasajeros de 3ª para Colón y Kingston.

JOHN M. KEITH,
AGENTE.

San José, octubre 21 de 1910.

El vapor Prinz August Wilhelm de la Línea Atlas que sale de Limón el 7 de noviembre próximo, no llevará pasajeros de 1ª y 2ª. Solamente tomará pasajeros de 3ª para Colón y Kingston.

El vapor Prinz August Wilhelm de la Línea Atlas que sale de Limón el 7 de noviembre próximo, no llevará pasajeros de 1ª y 2ª. Solamente tomará pasajeros de 3ª para Colón y Kingston.

El vapor Prinz August Wilhelm de la Línea Atlas que sale de Limón el 7 de noviembre próximo, no llevará pasajeros de 1ª y 2ª. Solamente tomará pasajeros de 3ª para Colón y Kingston.

El vapor Prinz August Wilhelm de la Línea Atlas que sale de Limón el 7 de noviembre próximo, no llevará pasajeros de 1ª y 2ª. Solamente tomará pasajeros de 3ª para Colón y Kingston.

El vapor Prinz August Wilhelm de la Línea Atlas que sale de Limón el 7 de noviembre próximo, no llevará pasajeros de 1ª y 2ª. Solamente tomará pasajeros de 3ª para Colón y Kingston.

El vapor Prinz August Wilhelm de la Línea Atlas que sale de Limón el 7 de noviembre próximo, no llevará pasajeros de 1ª y 2ª. Solamente tomará pasajeros de 3ª para Colón y Kingston.

El vapor Prinz August Wilhelm de la Línea Atlas que sale de Limón el 7 de noviembre próximo, no llevará pasajeros de 1ª y 2ª. Solamente tomará pasajeros de 3ª para Colón y Kingston.

El vapor Prinz August Wilhelm de la Línea Atlas que sale de Limón el 7 de noviembre próximo, no llevará pasajeros de 1ª y 2ª. Solamente tomará pasajeros de 3ª para Colón y Kingston.

El vapor Prinz August Wilhelm de la Línea Atlas que sale de Limón el 7 de noviembre próximo, no llevará pasajeros de 1ª y 2ª. Solamente tomará pasajeros de 3ª para Colón y Kingston.

El vapor Prinz August Wilhelm de la Línea Atlas que sale de Limón el 7 de noviembre próximo, no llevará pasajeros de 1ª y 2ª. Solamente tomará pasajeros de 3ª para Colón y Kingston.

El vapor Prinz August Wilhelm de la Línea Atlas que sale de Limón el 7 de noviembre próximo, no llevará pasajeros de 1ª y 2ª. Solamente tomará pasajeros de 3ª para Colón y Kingston.

El vapor Prinz August Wilhelm de la Línea Atlas que sale de Limón el 7 de noviembre próximo, no llevará pasajeros de 1ª y 2ª. Solamente tomará pasajeros de 3ª para Colón y Kingston.

El vapor Prinz August Wilhelm de la Línea Atlas que sale de Limón el 7 de noviembre próximo, no llevará pasajeros de 1ª y 2ª. Solamente tomará pasajeros de 3ª para Colón y Kingston.

El vapor Prinz August Wilhelm de la Línea Atlas que sale de Limón el 7 de noviembre próximo, no llevará pasajeros de 1ª y 2ª. Solamente tomará pasajeros de 3ª para Colón y Kingston.

El vapor Prinz August Wilhelm de la Línea Atlas que sale de Limón el 7 de noviembre próximo, no llevará pasajeros de 1ª y 2ª. Solamente tomará pasajeros de 3ª para Colón y Kingston.

El vapor Prinz August Wilhelm de la Línea Atlas que sale de Limón el 7 de noviembre próximo, no llevará pasajeros de 1ª y 2ª. Solamente tomará pasajeros de 3ª para Colón y Kingston.

El vapor Prinz August Wilhelm de la Línea Atlas que sale de Limón el 7 de noviembre próximo, no llevará pasajeros de 1ª y 2ª. Solamente tomará pasajeros de 3ª para Colón y Kingston.

El vapor Prinz August Wilhelm de la Línea Atlas que sale de Limón el 7 de noviembre próximo, no llevará pasajeros de 1ª y 2ª. Solamente tomará pasajeros de 3ª para Colón y Kingston.

El vapor Prinz August Wilhelm de la Línea Atlas que sale de Limón el 7 de noviembre próximo, no llevará pasajeros de 1ª y 2ª. Solamente tomará pasajeros de 3ª para Colón y Kingston.

El vapor Prinz August Wilhelm de la Línea Atlas que sale de Limón el 7 de noviembre próximo, no llevará pasajeros de 1ª y 2ª. Solamente tomará pasajeros de 3ª para Colón y Kingston.

El vapor Prinz August Wilhelm de la Línea Atlas que sale de Limón el 7 de noviembre próximo, no llevará pasajeros de 1ª y 2ª. Solamente tomará pasajeros de 3ª para Colón y Kingston.

El vapor Prinz August Wilhelm de la Línea Atlas que sale de Limón el 7 de noviembre próximo, no llevará pasajeros de 1ª y 2ª. Solamente tomará pasajeros de 3ª para Colón y Kingston.

El vapor Prinz August Wilhelm de la Línea Atlas que sale de Limón el 7 de noviembre próximo, no llevará pasajeros de 1ª y 2ª. Solamente tomará pasajeros de 3ª para Colón y Kingston.

El vapor Prinz August Wilhelm de la Línea Atlas que sale de Limón el 7 de noviembre próximo, no llevará pasajeros de 1ª y 2ª. Solamente tomará pasajeros de 3ª para Colón y Kingston.

El vapor Prinz August Wilhelm de la Línea Atlas que sale de Limón el 7 de noviembre próximo, no llevará pasajeros de 1ª y 2ª. Solamente tomará pasajeros de 3ª para Colón y Kingston.

El vapor Prinz August Wilhelm de la Línea Atlas que sale de Limón el 7 de noviembre próximo, no llevará pasajeros de 1ª y 2ª. Solamente tomará pasajeros de 3ª para Colón y Kingston.

El vapor Prinz August Wilhelm de la Línea Atlas que sale de Limón el 7 de noviembre próximo, no llevará pasajeros de 1ª y 2ª. Solamente tomará pasajeros de 3ª para Colón y Kingston.

El agente de Esparta, la suma de ochenta y pico de colonos, sin previo aviso, para pagar la mitad de un reclamo que hacían los señores F. J. Alvarado & Co. por unos sacos de café que se habían extraviado entre esta Estación y la de Puntarenas, en el verano pasado. A raíz de haber hecho el reclamo los señores Alvarado, se me informó que el agente de esta Estación probó que el café había salido de aquí completo; dejaron pasar el tiempo, cuando eran los Jefes del Ferrocarril los llamados a hacer todas las investigaciones para sentar responsabilidades y no obrar con injusticia, y vienen hoy a quitar de un solo golpe una suma que para un pobre empleado equivale a dejarlo arruinado y sin qué comer. Estas disposiciones son criticables a todas luces.

Nos han asegurado, persona verídica, que en San José han adoptado un sistema de economías que sorroya. Se presenta un pobre diablo a solicitar del señor Administrador trabajo en la Empresa; este señor envía al solicitante a donde el Jefe del Taller con esta razón: "dígame al Maestro Mecánico que le dé trabajo en el taller", llega el individuo y el mecánico le pone ocupación. Al fin de semana distribuyen las boletas de pago, y como aquel sujeto ve que él no le dan boleta se dirige a su jefe a reclamarla y éste lo manda a entenderse con el Administrador porque él de eso no sabe nada. Va la Administración y el señor Administrador le dice: "Bien, y usted quién es". Señor, el mismo que le habló tal día y en tal lugar para que le diera trabajo y usted me mandó al taller con orden de que me dieran ocupación. Bueno, pero yo no he dicho que va a ganar, porque por el momento no hay plazas desocupadas. Y el pobre hombre ha servido gratis al Gobierno a la fuerza y ha privado del pan a su familia. Esto, lo repetimos, nos lo ha informado persona seria que lo presencié en San José.

Ahora, que nos conste porque nos hemos enterado de todos sus detalles, este otro caso no menos horripilante: Hace tiempos trabajaba como fogonero entre Esparta y Puntarenas, José Chaverri, reconocido por todos como excelente fogonero. Debido a las calamidades que principiaron a notarse en la Empresa, que se le exigía trabajar de noche sin remuneración, y tantas cosas más, resolvió renunciar y se ocupó en los trabajos de Mr. Knowlton, con un sueldo diario de Cj. 2.50. Tranquilo se encontraba allí Chaverri, cuando lo sorprenden con un telegrama del señor Agente Superior en esta división del Ferrocarril, don Luis Agustín Guido, en el que le insta para que acepte el puesto de fogonero en el tren de pasajeros entre Orotina y San José. Este ofrecimiento se lo hacía Guido obediendo órdenes telegráficas recibidas para ello tanto del Jefe de Tráfico en San José como del señor Administrador General. Aceptó Chaverri y se separó de los trabajos de Knowlton, alquiló bestia y se trasladó a Orotina y de allí a San José. Se presenta a hacer cargo del puesto y ya allí le entregan un pase libre en el ferrocarril, para entre todas las estaciones, y le dicen que tiene que estar practicando dos semanas, sin sueldo, para al cabo de ellas principiar a ganar. Es decir, ese hombre que tiene familia que mantener y obligaciones que atender, debe servirle gratis al Gobierno; y no se lo dicen antes de quitarlo de donde está ganando, sino que se lo advierten después de haber perdido tantos días de trabajo y que ha hecho gastos en su traslado y comprometido para dejarle recursos a su mujer e hijos. Esto es inhumano y desde mucho de la seriedad de una Empresa del Gobierno. Allí están todos los que hemos citado y están también los telegramas que se cruzaron, de los cuales el mismo Chaverri conserva algunos para que digan si lo narrado no se ajusta en un todo a la verdad. A todo eso lo llaman, "economías".

No ha sido posible, en tanto tiempo, regularizar los pagos de los jornales a empleados de esta división del Ferrocarril; a quienes devengan sueldo semanal se les juntan hasta cuatro boletas de pago sin ver un centimo y a los empleados con sueldo mensual se les paga con quince ó veinte días de atraso. Por todo lo expuesto excitamos al señor Administrador General don José Cabezas para que vuelva sobre sus pasos; que no amargue a Esparta los últimos días de su existencia y que imite a su antecesor don Manuel G. Escalante F. que si algo tenía era rectitud; severo para exigir de sus empleados el cumplimiento de sus deberes, pero finura en su trato; considerado con los pobres trabajadores é incapaz de cometer una inefable injusticia. Para el señor Escalante, sus subalternos eran sus amigos y como a tales los trataba.

X. X.

Esparta, octubre de 1910.

